



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Capolago Flyers I			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
87	C DOLCI Alex		97352
16	A PERNI Christian		202688
77	G CRIVELLI Gabriel	X X X	213276
69	G SWIDERSKI Jan		218942
22	FELAPPI Thomas		97205
19	CETTI Christian		201102
18	BERNASCONI Johnny		214140
89	PETRAGLIO Diego		221137
28	ORTELLI Giovanni		214229
88	BRAGA Davide		216604
86	SGRAZZUTTI Noè		219358
37	RINALDI Nilo		213206
60	PASQUALINO Etienne		222732
96	VALLI Pascal		2124

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
06:49	88	89	1
13:04	96	88	2
26:46	22	16	3

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
23:29	22	2	25:29
24:31	16	2	26:31
32:25	22	2	34:00
39:05	37	2	41:05
44:33	19	2	46:33
59:08	28	2	60:00

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1</b> Capolago Flyers I	<b>1L</b>
<b>CLUB 2</b> Givisiez II	<b>1L</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Capolago</b>	Date / Datum Date / Data	<b>14.10.2023</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>14:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>16:02</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>POC05</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	<b>X</b>	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	<b>82</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>10198</b>
Time Keeper Chronométrateur	<b>220841</b>	<b>COREGGIOLI Paolo</b>		
Official scorer Marqueur	<b>97202</b>	<b>FELAPPI Paolo</b>		
Referee 1 Arbitre 1	<b>9800</b>	<b>ORTELLI Moreno</b>		
Referee 2 Arbitre 2	<b>94015</b>	<b>BIERI Stéphane</b>		
Tech. Director Directeur tech.				

<b>TOTAL</b>		<b>3</b>
TIME OUT	<b>X</b>	<b>TOTAL</b>
		<b>12 min</b>

2 Givisiez II			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
22	C CLERC Lucien		222388
91	A GALLIADI Anthony		213332
35	G ESPERON Raphaël	X X X	210072
	G		
12	OBERSON Gilles		215061
28	PUGNALE Mathieu		213072
20	CHENAUX Arnaud		220416
27	CHAPPUIS Arthur		217061
17	WÜRTH Ezequiel		217258
10	BACHMANN Jonas		207283
21	NEUHAUS Stéphane		2199

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
34:00	10	22	1
42:24	21	27	2

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
26:02	91	2	26:46
39:05	21	2	41:05
43:11	91	2	45:11

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>3</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>1</b>	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>201285</b>
	<b>CORMINBOEUF Gilles</b>			

<b>TOTAL</b>		<b>2</b>
TIME OUT	<b>X</b>	<b>TOTAL</b>
		<b>6 min</b>